# Skater Hockey
# Inline Hockey

# Match Sheet
# Spielbericht
# Rapport de jeu
# Rapporto di gara

| Team / Mannschaft / Club Società | League/Liga Ligue/Lega |
|---|---|
| CLUB 1 Givisiez II | 1L |
| CLUB 2 La Roche I | 1L |

| | | | |
|---|---|---|---|
| Lieu / Ort Location / Luogo | Givisiez | Date / Datum Date / Data | 30.05.2018 |
| Start / Beginn Début / Inizio | 20:30 | End / Ende Fin / Fine | 22:30 |
| Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara | CA44 | | |
| Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato | X | Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole | |
| Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo | | Cup / Pokal Coupe / Coppa | |
| Other / Sonstiges Autre / Altro | | Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori | 33 |

| | No Card / Liz. No Lic. / Tess. | Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome | Signature / Firma Unterschrift |
|---|---|---|---|
| Time Keeper Chronométreur | 215061 | OBERSON Gilles | |
| Official scorer Marqueur | 206074 | LIEW Linda | |
| Referee 1 Arbitre 1 | 206011 | POCHON Christian | |
| Referee 2 Arbitre 2 | 205147 | BERSET Frédéric | |
| Tech. Director Directeur tech. | | | |

## RESULT

| PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO | CLUB 1 | CLUB 2 |
|---|---|---|
| 1 Time / Drittel Tiers / Tempo | 2 | 3 |
| 2 Time / Drittel Tiers / Tempo | 1 | 3 |
| 3 Time / Drittel Tiers / Tempo | 0 | 4 |
| Overtime / Verl. Prol. / Sup. | 0 | 0 |
| Penalty / Rigori | 0 | 0 |

| FINAL | CLUB 1 | CLUB 2 |
|---|---|---|
| | 3 | 10 |

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: La Roche I

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

## 1 Givisiez II

| Nr. No. | | Surname / Name Nom / Cognome | Forename / Vorname Prénom / Nome | | | | Card / Pass Lic / Tess No |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 13 | C | PAGE | Lionel | | | | 204484 |
| 1 | A | MEYER | David | | | | 201312 |
| 18 | G | ESPERON | Raphaël | X | X | X | 210072 |
| | G | | | | | | |
| 2 | | DEMIERRE | Joël | | | | 210273 |
| 16 | | FRUTIGER | Bryan | | | | 209121 |
| 6 | | JEMMELY | Dorian | | | | 218860 |
| 3 | | CAPT | Jérémy | | | | 218181 |
| 8 | | TRAN | Jimmy | | | | 205201 |
| 9 | | RENSCH | Cassandra | | | | 207232 |
| 17 | | GATTOLLIAT | Nathan | | | | 209146 |
| 14 | | RISSE | Samuel | | | | 208378 |
| 7 | | QUIOT | Julien | | | | 206270 |
| 12 | | BAERTSCHI | Alain | | | | 218215 |

| COACH | Surname / Name Nom / Cognome | Forename / Vorname Prénom / Nome | Signature | 205098 |
|---|---|---|---|---|
| | DA COSTA | Maximiliano | | |

### Goals / Torschützen / Buts / Reti

| Time / Zeit Temps | G | A | T | Time / Zeit Temps | G | A | T |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 15:32 | 8 | 2 | 1 | | | | |
| 17:06 | 12 | | 2 | | | | |
| 35:46 | 12 | 16 | 3 | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | TOTAL | | | 3 |
| TIME OUT | | | | | X | | |

### Penalties / Strafen / Punitions

| Time / Zeit Temps | Nr. No. | min | Start | End / Ende Fin / Fine | code |
|---|---|---|---|---|---|
| 03:06 | 14 | 2 | 00:00 | 05:06 | H |
| 18:48 | 14 | 2 | 00:00 | 20:09 | E |
| 22:18 | 1 | 2 | 00:00 | 24:18 | C1 |
| 27:46 | 8 | 2 | 00:00 | 29:46 | H |
| 28:52 | 1 | 2 | 00:00 | 30:52 | B1 |
| 52:15 | 8 | 2 | 00:00 | 53:13 | I |
| 54:38 | 8 | 2 | 00:00 | 56:27 | I |
| 59:47 | 12 | 2 | 00:00 | 60:00 | G1 |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| TOTAL | | | 16 min | | |

## 2 La Roche I

| Nr. No. | | Surname / Name Nom / Cognome | Forename / Vorname Prénom / Nome | | | | Card / Pass Lic / Tess No |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 91 | C | CATILLAZ | Valentin | | | | 215614 |
| 92 | A | PELLET | Mathieu | | | | 210302 |
| 1 | G | ROHRER | Julien | X | X | X | 211159 |
| 51 | G | DUPRAZ | Vincent | | | | 209093 |
| 95 | | PELLET | Lénaïc | | | | 207256 |
| 96 | | CURRAT | Quentin | | | | 215511 |
| 77 | | BUTTET | Grégory | | | | 214167 |
| 22 | | BERNHARD | Thibault | | | | 213359 |
| 17 | | RIME | Vincent | | | | 211285 |
| 58 | | SAVARY | Dylan | | | | 211384 |
| 88 | | JEAN-PETIT-MATILE | Florian | | | | 215052 |
| 7 | | BARROSO | Julien | | | | 208287 |

| COACH | Surname / Name Nom / Cognome | Forename / Vorname Prénom / Nome | Signature | 208035 |
|---|---|---|---|---|
| | EGGERTSWYLER | Joan | | |

### Goals / Torschützen / Buts / Reti

| Time / Zeit Temps | G | A | T | Time / Zeit Temps | G | A | T |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 02:25 | 91 | | 1 | | | | |
| 05:10 | 7 | 77 | 2 | | | | |
| 17:22 | 92 | 7 | 3 | | | | |
| 20:09 | 92 | 91 | 4 | | | | |
| 24:22 | 91 | 77 | 5 | | | | |
| 27:50 | 77 | 17 | 6 | | | | |
| 43:01 | 7 | 91 | 7 | | | | |
| 45:44 | 17 | | 8 | | | | |
| 53:13 | 91 | 95 | 9 | | | | |
| 56:27 | 22 | | 10 | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | TOTAL | | | 10 |
| TIME OUT | | | | | | X | |

### Penalties / Strafen / Punitions

| Time / Zeit Temps | Nr. No. | min | Start | On / Ende Fin / Fine | code |
|---|---|---|---|---|---|
| 12:38 | 95 | 2 | 00:00 | 14:38 | K1 |
| 22:18 | 88 | 2 | 00:00 | 24:18 | C1 |
| 25:55 | 92 | 2 | 00:00 | 27:55 | E |
| 28:52 | 22 | 2 | 00:00 | 30:52 | C1 |
| 34:11 | 91 | 2 | 00:00 | 35:46 | B1 |
| 40:38 | 91 | 2 | 00:00 | 42:38 | A |
| 44:31 | 88 | 5 | 00:00 | 49:31 | B1 |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| TOTAL | | | 17 min | | |